



10月31日,在日本冲绳县那霸市,琉球王国都城遗址首里城突发大火,首里城正殿、北殿和南殿已全部被烧毁。 新华社发

## 系琉球王国都城遗址 2000年被列为世界文化遗产

日本冲绳县警方31日证实,那霸市琉球王国都城遗址首里城当天凌晨失火,均为木质结构的正殿、北殿和南殿全部在火灾中烧毁。

当地时间31日凌晨2时40分左右,那霸市消防局接到火警电话,出动数十辆消防车和100多名消防员参与灭火。截至当地时间9时,警方尚未接到人员伤亡报告。

“火情从正殿开始,似乎迅速蔓延到所有主要建筑……消防员们仍在灭火,”冲绳县警方一名发言人说,“起火原因还在调查中。”

那霸市市长城间干子说,对首里城失火感到“极度震惊”,“这是代表冲绳的世界文化遗产……那霸市将尽一切努力做好(火灾善后)。”

首里城是琉球王国历史象征,建于500多年前,在二战中烧毁,1992年经重建复原。2000年,包括首里城在内的琉球王国都城遗址被联合国教科文组织列为世界文化遗产。

1992年,首里城复原后重新开放,同年起,2000日元纸币正面图案也印上了首里城的“守礼之门”。虽然只是复原的建筑,但它象征着琉球的历史文化。

由于上次遭毁后留下的资料甚少,所以复原工作难度很大,后来是很多研究者和工匠一起,经过各种考古推定,才复原到目前的规模。此次被毁,何时能得以修复,仍是未知数。

首里城的正殿不是坐北朝南,而是坐东朝西,面向中国方向。因为历史上,冲绳所属的琉球王国,以中国为宗主国,所以,正殿朝西,以示诚意。另外,首里城南北有山,风向东西流通;而臣子朝拜时,可以看到太阳从正殿的方向升起,更有神圣意味。

不过,虽向中国朝贡,却也要顾及日本影响,更要体现琉球独立的风范,这种复杂的心态,在首里城的建筑上也

能看得出来。

宫殿格局仿效中国庙宇建筑,房顶和墙壁都涂为朱红色。正门上方隆起成拱形,又像神社。首里城正殿重檐歇山顶中央为唐破风。其他建筑外观和屋脊、柱头、石狮等细节上也有中国闽南地区的风格。首里城正殿上有很多四爪龙,也就是蟒的元素,这符合当时中国宗藩体系的规定,皇帝使用五爪龙,诸侯王可用四爪龙。据介绍,这是琉球王国为了表示对中国的尊重,使用的四爪龙。

一层内部国王御座上方的牌匾为清朝康熙帝所赐,上书“中山世土”四字。正殿内二层原悬挂着中国皇帝赐给琉球国王的9块匾额,但全部在“二战”中焚毁。后来复原了其中三块,分别是康熙的“中山世土”、雍正的“辑瑞球阳”、乾隆的“永祚瀛壖”。

因为原件没有留下影像资料,所以复原工作是通过考证中国故宫内所藏皇帝们的“御书”,最后研究推定的,算是非常严谨有诚意的“赝品”。

首里城复原后,成为著名景点,也恢复了一些传统仪式,应用于旅游表演,比如接受中国皇帝的“册封”。琉球王国时,曾流传说“唐乃伞,大和乃马蹄,冲绳乃针头”,意思是中国为伞,冲绳受其庇护;日本如马蹄,冲绳受其践踏;冲绳自身则如针头线脑般弱小。

冲绳大学前校长、历史学者新崎盛晖说,“在日本,对中国印象最好的就是冲绳县。对冲绳来说,日本的影响大于中国、中国大于南方诸国。夹杂在大国之间,冲绳正试着主张自己,成为大国交流的场所”。从地理上看,冲绳被称为“东方的交叉路口”,距离日本、中国东南沿海的距离几乎都一样。“冲绳形成了一种看似日本,却不是日本的文化。”冲绳大学前校长新崎盛晖说。

本报综合

2016年10月拍摄的首里城正殿(左)与2019年10月31日拍摄的被烧毁的建筑(右)。 新华社发



## 日本 冲绳

# 首里城烧毁



10月31日,在巴基斯坦拉希姆亚尔汗地区拍摄的起火列车(手机拍摄)。 新华社发

## 巴基斯坦 煤气罐爆炸 引燃列车致65死

据新华社伊斯兰堡10月31日电 巴基斯坦官方救援机构官员说,巴一列旅客列车31日在巴东部旁遮普省拉希姆亚尔汗地区起火,截至23点,已导致至少65人死亡,另有多人受伤。

这列列车由巴基斯坦南部港口城市卡拉奇驶往旁遮普省拉瓦尔品第。巴铁路部门高级官员娜比拉·阿斯拉姆告诉新华社记者,一些旅客为了自己做饭,违规将燃气罐带上了列车。列车起火是一个燃气罐发生爆炸所致,共有三节车厢受到波及。一些旅客为躲避大火从高速行驶的列车上跳下,部分旅客伤势严重。

巴基斯坦三军新闻局发表声明说,包括医护人员在内的军方救援队已赶赴事故现场,并派出直升机运送伤者。巴官方救援机构官员巴吉尔·侯赛因说,伤者已被送往医院接受救治。随着救援工作的进行,可能会从被大火吞噬的车厢内发现更多遗体。

巴基斯坦总理办公室发表声明说,巴总理伊姆兰·汗对事故遇难者表示沉痛哀悼,并要求医院竭尽全力为伤者提供最好的治疗。



10月30日,大火在罗纳德·里根总统图书馆附近蔓延。 新华社发

## 美国 加州 山火危及 里根图书馆

据新华社电 位于美国加利福尼亚州南部的锡米瓦利10月30日清晨发生火灾,火势凶猛,一度威胁罗纳德·里根总统图书馆。

10月30日早6时,锡米瓦利一条街道起火。几个小时后,过火面积达到6平方公里。建在一座小山坡顶部的里根图书馆受威胁。美联社报道,火势一度逼近“空军一号”展厅附近。里根曾经乘坐那架波音707型客机访问中国。

消防人员及其装备提前部署在图书馆周围,包括800名消防员、直升机和飞机。火势逼近山坡时,直升机和飞机在图书馆周边盘旋,向下喷洒水和阻燃剂。

图书馆发言人梅莉萨·吉勒告诉当地电台,里根出任加州州长和总统期间的档案、纪念品都完好地存放在一处地下防火设施内。吉勒说,火焰一度逼近到距图书馆27米处。

当天下午,里根图书馆脱离险境。受火灾影响,当地公立学校和5所大学当天停课。卫生部门在县内5座城市向公众发放一次性空气过滤面罩。起火原因仍在调查中。